

FICHA DE DADOS DE SEGURANÇA

De acordo com o Artigo 31.º, Anexo II, do Regulamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH), com as alterações que lhe foram introduzidas.

SECÇÃO 1: Identificação da substância/mistura e da sociedade/empresa

1.1 Identificador do produto

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

1.2 Utilizações identificadas relevantes da substância ou mistura e utilizações desaconselhadas

Usos identificados: Óleo de travões

Usos não recomendados: Não foi identificada qualquer utilização desaconselhada.

1.3 Identificação do fornecedor da ficha de dados de segurança

Fabricante / Fornecedor FUCHS LUBRICANTS (UK) PLC.
New Century Street
Hanley
Stoke-on-Trent, Staffordshire, ST1 5HU
UK

Telefone: +44 (0) 1782 203700

Pessoa de contato: Product Safety department
Telefone: +44 (0) 1782 203700
E-mail: product.safety@fuchs-oil.com

1.4 Número de telefone de emergência: UK NHS: Dial 111. Ireland NPIS: Dial +353 1 8092566.

SECÇÃO 2: Identificação dos perigos

2.1 Classificação da substância ou mistura

Em conformidade com o Regulamento (CE) N.º 1272/2008 (CLP), o produto não foi classificado como perigoso, porém entra no âmbito da obrigação de rotulagem.

Resumo dos perigos

Perigos Físicos: Não há dados disponíveis.

2.2 Elementos do Rótulo

EUH210: Ficha de segurança fornecida a pedido.

2.3 Outros perigos:

Não se conhecem perigos especiais se forem tomadas as precauções habituais ao manusear produtos à base de óleo mineral e produtos químicos, bem como as indicações sobre manuseamento (ponto 7) e sobre equipamento de proteção pessoal (ponto 8). Não libertar o produto para o ambiente de forma descontrolada.

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

SECÇÃO 3: Composição/informação sobre os componentes

3.2 Misturas

Informações gerais:

Designação química	Identificação	Concentração *	N.º registo REACH	Notas
Glycol derivative	EINECS: 205-592-6	10,00 - <20,00%	01-2119475107-38	
Diglycol	EINECS: 203-872-2	10,00 - <25,00%	01-2119457857-21	

* Todas as concentrações são em percentagem do peso, a menos que o ingrediente seja um gás. As concentrações dos gases são em percentagem do volume.

PBT: substância persistente, bioacumulável e tóxica.

mPmB: substância muito persistente e muito bioacumulável.

Classificação

Designação química	Identificação	Classificação	
Glycol derivative	EINECS: 205-592-6	CLP:	Eye Dam. 1;H318
Diglycol	EINECS: 203-872-2	CLP:	Acute Tox. 4;H302

CLP: Regulamento N° 1272/2008.

O texto das advertências de perigo indicadas pode ser consultado no capítulo 16.

SECÇÃO 4: Primeiros socorros

Geral: Despir imediatamente peças de vestuário contaminadas.

4.1 Descrição das medidas de primeiros socorros

Inalação: Remover para um local arejado, em caso de queixa procurar a ajuda de um médico. (pode ser um caso de inalação de vapores de produto excessivamente quente)

Contacto com os olhos: Lavar os olhos imediatamente com muita água, enquanto se levantam as pálpebras.

Contacto com a Pele: Lavar com água e sabão.

Ingestão: Enxaguar a boca meticulosamente.

4.2 Sintomas e efeitos mais importantes, tanto agudos como retardados: Pode causar irritação cutânea e ocular.

4.3 Indicações sobre cuidados médicos urgentes e tratamentos especiais necessários Consultar um médico se surgirem sintomas.

SECÇÃO 5: Medidas de combate a incêndios

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

5.1 Meios de extinção

Meios adequados de extinção:

Dióxido de carbono, pó químico ou jato de água tipo nuvem. Combater incêndios de maiores dimensões com espuma resistente ao álcool ou jato de água com a adição adequada de tensoativos.

Meios inadequados de extinção:

Água em jato total.

5.2 Perigos especiais decorrentes da substância ou mistura:

Durante incêndios podem-se formar gases perigosos.

5.3 Recomendações para o pessoal de combate a incêndios

Procedimentos especiais de combate a incêndio:

Remover o recipiente da área de incêndio, se isso puder ser feito sem riscos. Os resíduos do incêndio e a água de extinção contaminada devem ser eliminados de acordo com a legislação em vigor. A água de extinção contaminada deve ser separada e não deve alcançar a rede de esgotos.

Equipamento de protecção especial para as pessoas envolvidas no combate a incêndios:

Em caso de incêndio, deve ser envergado equipamento autónomo de respiração e vestuário de protecção completo.

SECÇÃO 6: Medidas a tomar em caso de fugas acidentais

6.1 Precauções individuais, equipamento de protecção e procedimentos de emergência:

Em caso de derrames: cuidado com pisos e superfícies escorregadios.

6.2 Precauções a Nível Ambiental:

Evitar que alastre (por exemplo, através de diques ou barreiras de contenção). Evitar a libertação para o ambiente. O responsável pelo ambiente tem de ser informado de todos os derrames importantes. Prevenir dispersão ou derrame do produto se for seguro faça-lo. Não deixar alcançar a rede de esgotos/águas superficiais/águas subterrâneas.

6.3 Métodos e materiais de confinamento e limpeza:

Recolher com material absorvente, como areia, sílica fóssil ativada, aglomerante de ácido, aglomerante universal ou serradura. Eliminar de forma correta o material colhido. Estancar o fluxo de material, caso possa fazê-lo sem riscos.

6.4 Remissão para outras secções:

Consultar a Secção 8 da FDS para equipamento de protecção pessoal. Informações sobre o manuseamento seguro, ver capítulo 7. Informações sobre eliminação, ver capítulo 13.

SECÇÃO 7: Manuseamento e armazenagem:

7.1 Precauções para um manuseamento seguro:

Evitar a formação de aerossol. Não comer, beber ou fumar durante o trabalho. Cumprir as precauções habituais de manuseamento de produtos à base de óleo mineral ou produtos químicos. Respeitar as regras de boa higiene industrial. Proporcionar boa ventilação.

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

7.2 Condições de armazenagem segura, incluindo eventuais incompatibilidades:	Cumprir a legislação em vigor sobre o armazenamento e manuseamento de produtos poluidores da água.
7.3 Utilizações finais específicas:	Não há dados disponíveis.

SECÇÃO 8: Controlo da exposição/protecção individual

8.1 Parâmetros de Controlo

Valores-limite de Exposição Profissional

Nenhum dos componentes têm limites de exposição atribuídos.

8.2 Controlo da exposição

Controlos técnicos adequados:

Proporcionar boa ventilação. As velocidades de ventilação devem corresponder às condições. Caso se aplique, utilizar confinamento de processos, ventilação local por exaustão ou outros controlos de manutenção para que os níveis no ar permaneçam abaixo dos limites de exposição recomendados. Caso não tenham sido estabelecidos limites de exposição, manter os níveis no ar a um nível aceitável.

Medidas de protecção individual, nomeadamente equipamentos de protecção individual

Informações gerais:	Lavar as mãos antes das pausas e ao fim do trabalho. Usar o equipamento de protecção individual exigido. O equipamento de protecção pessoal deve ser escolhido em conformidade com as normas CEN e em cooperação com o fornecedor do equipamento de protecção pessoal. Tomar sempre as precauções habituais ao manusear produtos à base de óleo mineral ou químicos.
Protecção ocular/facial:	Durante a trasfega recomenda-se o uso de óculos de protecção (EN 166).
Protecção da pele Protecção das Mãos:	Material: Borracha de nitrilo-butilo (NBR). Tempo de permeação min.: ≥ 480 min Espessura recomendada: $\geq 0,38$ mm Evitar o contacto prolongado e repetido com a pele. O fornecedor de luvas poderá indicar luvas adequadas. Protecção cutânea preventiva através de um creme de protecção. Usar luvas de protecção sempre que permitido em termos de segurança. Deve informar-se acerca da resistência exata das luvas de protecção junto do fabricante e respeitar esse valor, uma vez que este depende não só do material, mas também de fatores específicos do local de trabalho.
Outros:	Não colocar nos bolsos das calças trapos impregnados de produto. Usar vestuário de protecção adequado.
Protecção respiratória:	Garantir uma boa ventilação/extração do ar no local de trabalho. Evitar a inalação de vapor/aerossol.
Perigos térmicos:	Desconhecido.

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

Medidas de higiene: Observar sempre boas medidas de higiene pessoal, tais como lavar-se depois de manusear o material e antes de comer, beber ou fumar. Lavar frequentemente as roupas de trabalho para remoção de contaminantes. Eliminar o calçado que não puder ser limpo.

Controlos ambientais: Não há dados disponíveis.

SECÇÃO 9: Propriedades físicas e químicas

9.1 Informações sobre propriedades físicas e químicas de base

Aspecto

Forma:	líquido
Forma:	líquido
Cor:	Incolor
Odor:	Característico
Limiar de odor:	Não aplicável às mesclas.
pH:	não aplicável
Ponto de congelamento:	Não aplicável às mesclas.
Ponto de ebulição:	Valor irrelevante para a classificação.
Ponto de ignição:	> 100 °C
Taxa de evaporação:	Não aplicável às mesclas.
Inflamabilidade (sólido, gás):	Valor irrelevante para a classificação.
Limite de inflamabilidade - superior (%)-:	Não aplicável às mesclas.
Limite de inflamabilidade - inferior (%)-:	Não aplicável às mesclas.
Pressão de vapor:	Não aplicável às mesclas.
Densidade de vapor (ar=1):	Não aplicável às mesclas.
Densidade:	1,05 g/cm ³ (15 °C)
Solubilidade(s)	
Solubilidade na água:	Solúvel
Solubilidade (outros):	Não há dados disponíveis.
Coefficiente de repartição (n-octanol/água):	Não aplicável às mesclas.
Temperatura de auto-ignição:	Valor irrelevante para a classificação.
Temperatura de decomposição:	Valor irrelevante para a classificação.
Tempo de vazamento	Valor irrelevante para a classificação.
Propriedades explosivas:	Valor irrelevante para a classificação.
Propriedades oxidantes:	Valor irrelevante para a classificação.

9.2 OUTRAS INFORMAÇÕES

Não há dados disponíveis.

SECÇÃO 10: Estabilidade e reactividade

10.1 Reactividade: Estável sob condições normais de uso.

10.2 Estabilidade Química: Estável sob condições normais de uso.

10.3 Possibilidade de Reacções Perigosas: Estável sob condições normais de uso.

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

- 10.4 Condições a Evitar:** Estável sob condições normais de uso.
- 10.5 Materiais Incompatíveis:** Comburentes fortes. Ácidos fortes. Bases fortes
- 10.6 Produtos de Decomposição Perigosos:** A decomposição térmica ou a combustão podem libertar óxidos de carbono e outros gases ou vapores tóxicos.

SECÇÃO 11: Informação toxicológica

11.1 Informações sobre os efeitos toxicológicos

Toxicidade aguda

Ingerir

Produto:	ATEmix: 5.894 mg/kg
Substância(s) especificada(s)	
Glycol derivative	LD 50 (Rato): 6.730 mg/kg
Diglycol	LD 50 (Rato): 12.565 mg/kg LD 50 (Humano): 1.120 mg/kg

Contacto com a pele

Produto:	Não classificado quanto à toxicidade aguda com base nos dados disponíveis.
Substância(s) especificada(s)	
Glycol derivative	LD 50 (Coelho): 3.540 mg/kg
Diglycol	LD 50 (Coelho): 11.890 mg/kg

Inalação

Produto:	Não classificado quanto à toxicidade aguda com base nos dados disponíveis.
-----------------	--

Corrosão/Irritação Cutânea:

Produto:	Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.
Substância(s) especificada(s)	
Diglycol	OECD 404 (Coelho): Não Irritante.

Lesões Oculares Graves/Irritação Ocular:

Produto:	Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.
-----------------	--

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

Sensibilização Respiratória ou da Pele:

Produto: Sensibilização cutânea: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.
Sensibilizante respiratório: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Substância(s) especificada(s)

Diglycol

Não sensibilizante (porco-da-Índia); OECD 406.

Mutagenicidade em Células Germinais

Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Carcinogênicidade

Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Toxicidade reprodutiva

Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Toxicidade Específica dos Órgãos-Alvo Após Exposição Única

Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Toxicidade Específica dos Órgãos-alvo Após Exposição Repetida

Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Perigo por Aspiração

Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Outros Efeitos Adversos: Não há dados disponíveis.

SEÇÃO 12: Informação ecológica

12.1 Toxicidade

Toxicidade aguda

Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Peixe

Substância(s) especificada(s)

Glycol derivative LC 50 (Pimephales promelas, 96 h): 2.400 mg/l

Diglycol LC 50 (Peixe, 96 h): > 32.000 mg/l

Invertebrados Aquáticos

Substância(s) especificada(s)

Glycol derivative CE50 (Pulga de água, 48 h): > 500 mg/l

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

Diglycol CE50 (Pulga de água, 48 h): > 10.000 mg/l

Toxicidade Crônica Produto: Com base nos dados disponíveis, os critérios de classificação não são preenchidos.

Toxicidade para as plantas aquáticas

Substância(s) especificada(s)

Glycol derivative CE50 (Alga, 72 h): 612,6 mg/l

12.2 Persistência e Degradabilidade

Biodegradação

Produto: Não aplicável às mesclas.

Substância(s) especificada(s)

Diglycol 92 % (28 d, OECD 301A)

12.3 Potencial de Bioacumulação

Produto: Não aplicável às mesclas.

12.4 Mobilidade no Solo:

Produto: Não aplicável às mesclas.

12.5 Resultados da avaliação PBT e mPmB:

O produto não contém materiais que cumprem os critérios PBT/vPvB.

12.6 Outros Efeitos Adversos: Não há dados disponíveis.

SECÇÃO 13: Considerações relativas à eliminação

13.1 Métodos de tratamento de resíduos

Informações gerais: Eliminar os desperdícios e resíduos de acordo com as exigências das autoridades locais.

Métodos de eliminação: Não deitar os resíduos no esgoto; não eliminar o produto e o seu recipiente sem tomar as precauções de segurança devidas. Ao armazenar produtos usados cumprir a legislação sobre a separação dos mesmos.

Códigos Europeus em matéria de Resíduos

13 01 11*: óleos hidráulicos sintéticos

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

SECÇÃO 14: Informações relativas ao transporte

ADR/RID

- 14.1 Número ONU: —
- 14.2 Designação Oficial de Transporte da ONU: —
- 14.3 Classes de Perigo para Efeitos de Transporte
 - Classe: Mercadorias não-perigosas
 - Rótulo(s): —
 - Nº do perigo (ADR): —
 - Código de restrição em túneis: —
- 14.4 Grupo de Embalagem: —
- 14.5 Perigos para o ambiente: —
- 14.6 Precauções especiais para o utilizador: —

ADN

- 14.1 Número ONU: —
- 14.2 Designação Oficial de Transporte da ONU: —
- 14.3 Classes de Perigo para Efeitos de Transporte
 - Classe: Mercadorias não-perigosas
 - Rótulo(s): —
- 14.3 Grupo de Embalagem: —
- 14.5 Perigos para o ambiente: —
- 14.6 Precauções especiais para o utilizador: —

IMDG

- 14.1 Número ONU: —
- 14.2 Designação Oficial de Transporte da ONU: —
- 14.3 Classes de Perigo para Efeitos de Transporte
 - Classe: Mercadorias não-perigosas
 - Rótulo(s): —
 - EmS No.: —
- 14.3 Grupo de Embalagem: —
- 14.5 Perigos para o ambiente: —
- 14.6 Precauções especiais para o utilizador: —

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

IATA

- 14.1 Número ONU: –
- 14.2 Nome Adequado Para Embarque: –
- 14.3 Classes de Perigo para Efeitos de Transporte:
 - Classe: Mercadorias não-perigosas
 - Rótulo(s): –
- 14.4 Grupo de Embalagem: –
- 14.5 Perigos para o ambiente: –
- 14.6 Precauções especiais para o utilizador: –

14.7 Transporte a granel em conformidade com o anexo II da Convenção Marpol 73/78 e o Código IBC: não aplicável.

SECÇÃO 15: Informações sobre regulamentações

15.1 Regulamentação/legislação específica para a substância ou mistura em matéria de saúde, segurança e ambiente:

Regulamentos da UE

Regulamento (CE) n.º 2037/2000 Substâncias que empobrecem a camada de ozono: nenhum/a

Regulamento (CE) n.º 850/2004 relativo a poluentes orgânicos persistentes: nenhum/a

15.2 Avaliação da segurança química: Não foi efectuada a Avaliação da Segurança Química.

SECÇÃO 16: Outras informações

Informação sobre revisão: As alterações estão marcadas na margem, com um traço duplo.

Redacção das advertências indicadoras de perigo (H) nas secções 2 e 3

- H302 Nocivo por ingestão.
- H318 Provoca lesões oculares graves.

OUTRAS INFORMAÇÕES: A classificação está em conformidade com as atuais listas da CE, porém é complementada por dados da literatura especializada e por dados da própria empresa. Resulta da aplicação do chamado método convencional nos termos da regulamentação CE 1272/2008 (CLP).

Data de Revisão: 01.06.2016

Nome de produto: PRO RACE BRAKE FLUID (2011)

Isenção de responsabilidade: A informação contida na Ficha de Dados de Segurança corresponde, tanto quanto é do conhecimento, ao estado atual do nosso conhecimento e experiência e serve apenas para descrever o produto em termos de segurança no manuseio, transporte e eliminação. Os dados jamais representam uma descrição (técnica) das características do produto (especificações). A adequação do produto a uma aplicação concreta não pode ser derivada da informação contida na Ficha de Dados de Segurança. Não é permitido alterar este documento. Os dados não podem ser transferidos para outros produtos. Se o produto for conjugado, misturado ou processado com outros materiais, ou se for submetido a processamento, a informação contida nesta Ficha de Dados de Segurança não pode ser transferida para o novo material fabricado. É da responsabilidade do destinatário do nosso produto cumprir a legislação nacional e local em vigor nas respectivas atividades. Entre em contacto connosco se necessitar de fichas de dados de segurança atualizadas. Este documento é uma Ficha de Dados de Segurança nos termos da legislação em vigor. Foi criada em suporte informático nos termos da Comunicação 220 e não carece de assinatura.